

# 13th Annual Assembly of the Croatian Cartographic Society

The 13th Annual Assembly of the Croatian Cartographic Society (CCS) was held in the hall of the Miroslav Krleža Lexicographic Institute, Prilaz Gj. Deželića 2 in Zagreb on March 20, 2015. The Assembly consisted of three parts and was opened and led by Prof. Dr. Miljenko Lapaine, president of CCS.

In the first, unofficial part of the Assembly, there was a promotion of the monograph by Mirko Alilović titled *Herzegovina on Maps and Plans*. The book was presented by Prof. Dr. Božo Skoko, Prof. Dr. Miljenko Lapaine, Željko Obradović, graduate engineer of geodesy and the author.

After the promotion, the president opened the official part of the Assembly by proposing the following agenda:

- 1 Approval of agenda
- 2 Approval of the previous Assembly minutes
- 3 President's report on CCS activities in 2014
- 4 Financial report for 2014
- 5 Report of the Supervisory Board
- 6 New Statute
- 7 Work plan for 2015
- 8 Financial plan for 2015
- 9 Awarding CCS acknowledgments
- 10 Miscellaneous

In his report on CCS activities in 2014, CCS president Prof. Dr. M. Lapaine stated that following regular sessions of the Presidency were held:

February 14, 2014 in the Croatian Geological Survey in Zagreb

April 4, 2014 in the Museum in Prelog

June 13, 2014 in the Krško City Museum

September 12, 2014 in the Instructional Object for Forest Experiments of the Faculty of Forestry in Dotrščina

November 21, 2014 in the Institute for Photogrammetry in Zagreb

February 6, 2015 in GDİ Gisdata in Zagreb

The International Map Year is a worldwide celebration of maps and their unique role in our world. It enables maps to be exhibited, viewed and

understood as a result of skill, science and technology and used in concert with geoinformation contained within them. With the help of the United Nations initiative Global Geographic Information Management (UN-GGIM), the International Map Year is celebrated all over the planet: the International Cartographic Association expects participation from all of its members (about 80 member countries from all over the world) in order to expand cartographic knowledge – how maps are produced and used for various purposes. CCS Presidency assumed the role of Commission for the International Map Year in Croatia.

We held several lectures and workshops within the 12th Festival of Science in April 2014. An exhibition of children's work on Waves was opened on the occasion of the festival at the Faculty of Geodesy of the University of Zagreb.

The 10th Jubilee Conference on Cartography and Geoinformation was organized by CCS in Zagreb from October 10 to 12, 2014. The conference was sponsored by the Croatian Academy of Engineering, the International Cartographic Association (ICA), the International Federation of Surveyors (FIG) and the European Spatial Data Research Network (EuroSDR). More information, including all abstracts and presentations from the conference can be found at CCS website [www.kartografija.hr](http://www.kartografija.hr).

Preparations are being done for the International Cartographic Conference and ICA General Assembly to be held in Rio de Janeiro in August 2015. Issues 21 and 22 of our journal *Cartography and Geoinformation* are also being prepared.

Ending his report, CCS president thanked Secretary Dr. Martina Triplat Horvat, website editor Marina Viličić, graduate engineer, Mrs. Irena Iveković, accountant (Irvi d.o.o.), editor in chief of *Cartography and Geoinformation*

Assist. Prof. Dr. Dražen Tutić and technical editor Dr. Martina Triplat Horvat.

The president's report was accepted unanimously.

The president first informed that CCS participated in competitions announced by the Ministry of Science, Education and Sport in 2014 for co-financing conferences, science popularization, journal publishing and society activities. CCS did not receive any funds for science popularization and it received a total of 65.724,47 kn (last year 93.348,00 kn) in other competitions. Furthermore, the president informed that the Ministry of Finances website features the Register of Non-Profit Organization, which includes all data on CCS, including the financial report for 2013. He expects the 2014 report is also going to be available soon.

Financial report for the period January 1 – December 31, 2014

Income 104.589,00 (last year 208.547,00) kn

Expenditure 87.028,00 (last year 198.188,00) kn

The difference between income and expenditure equals 17.561,00 kn

On December 31, 2014, the account balance was 288.855,00 (last year 217.138,00) kn. The income and expenses are approximately half of what they were the previous year. According to the report, the Society was successful in 2014.

The financial report was accepted unanimously.

Dr. Dubravka Mlinarić, president of the Supervisory Board, submitted a report stating the Society acted in accordance with the Law on Associations, Statute of CCS and regularly in material and financial sense. The report of the Supervisory Board was accepted unanimously.

The president explained the need for a new Statute because of the new Law on Associations (Narodne novine, issue 74/14) from October 1, 2014. He emphasised articles 1, 6, 10, 14, 17, 18, 22 and 41. Due to harmonisation with the

## 13. godišnja skupština Hrvatskoga kartografskog društva

Trinaesta godišnja skupština Hrvatskoga kartografskog društva (HKD) održana je 20. ožujka 2015. u dvorani Leksikografskog zavoda Miroslav Krleža, prilaz Gj. Deželića 2, u Zagrebu. Skupštinu, koja se sastojala od tri dijela, otvorio je i vodio prof. dr. sc. Miljenko Lapaine, predsjednik HKD-a.

U prvom, neslužbenom dijelu održana je promocija monografije Mirka Alilovića: Hercegovina na kartama i planovima. O knjizi su govorili prof. dr. sc. Božo Skoko, prof. dr. sc. Miljenko Lapaine, Željko Obradović, dipl. ing. geod. i autor.

Nakon promocije, predsjednik je otvorio službeni dio godišnje skupštine prijedlogom sljedećeg dnevnog reda:

1. Utvrđivanje dnevnoga reda
2. Ovjera zapisnika s prethodne Skupštine
3. Izvještaj predsjednika o radu HKD-a u 2014. godini
4. Financijski izvještaj za 2014. godinu
5. Izvještaj Nadzornog odbora
6. Donošenje novog Statuta
7. Plan rada za 2015. godinu
8. Financijski plan za 2015. godinu
9. Dodjela Zahvalnica HKD-a
10. Različito

U svom izvještaju o radu HKD-a u 2014. godini predsjednik HKD-a, prof. dr. sc. M. Lapaine izvijestio je da su održane redovite sjednice Predsjedništva:

14. 2. 2014. u Hrvatskom geološkom institutu u Zagrebu
4. 4. 2014. u Muzeju u Prelogu
13. 6. 2014. u Gradskom muzeju u Krškome
12. 9. 2014. u Nastavnom objektu za šumske pokuse Šumarskog fakulteta u Dotrščini
21. 11. 2014. u Zavodu za fotogrametriju d.d. u Zagrebu
6. 2. 2015. u tvrtki GDi Gisdata u Zagrebu

Međunarodna godina karata je globalna proslava karata i njihove jedinstvene uloge u našem svijetu. Ona omogućuje da se karte prikažu, pogledaju,

shvate kao rezultat vještine, znanosti i tehnologije te upotrijebe zajedno s geoinformacijama koje su u nj ima sadržane. Uz pomoć inicijative Ujedinjenih naroda o globalnom upravljanju geoinformacijama (Global Geographic Information Management – UN-GGIM), Međunarodna godina karata slavit će se širom planeta: Međunarodno kartografsko društvo očekuje da će sudjelovati svi njegovi članovi (oko 80 zemalja članica diljem svijeta) kako bi svakom građaninu proširili znanje o kartama – kako ih se proizvodi i upotrebljava u različite svrhe. Predsjedništvo HKD preuzelo je ulogu Povjerenstva za obilježavanje Međunarodne godine karata u Hrvatskoj.

Na 12. festivalu znanosti koji je održan u travnju 2014. sudjelovali smo s nekoliko predavanja i radionica. U povodu tog festivala na Geodetskom fakultetu Sveučilišta u Zagrebu otvorena je izložba dječjih radova na temu “Valovi”.

10. jubilarno savjetovanje o kartografiji i geoinformacijama organizirao je HKD u Zagrebu od 10. do 12. listopada 2014. Pokrovitelji savjetovanja bili su Akademija tehničkih znanosti Hrvatske, Međunarodno kartografsko društvo (International Cartographic Association – ICA), Međunarodna federacija geodeta (International Federation of Surveyors – FIG) i European Spatial Data Research Network – EuroSDR. Više informacija, uključujući sve sažetke i prezentacije s 10. jubilarnog savjetovanja o kartografiji i geoinformacijama moguće je naći na internetskoj stranici HKD-a [www.kartografija.hr](http://www.kartografija.hr).

U tijeku su pripreme za Međunarodnu kartografsku konferenciju i generalnu skupštinu ICA- e što će se održati u Rio de Janeiru u kolovozu 2015. godine. U pripremi su brojevi 21 i 22 našeg časopisa Kartografija i geoinformacije.

Na kraju svojeg izvještaja predsjednik HKD-a zahvalio je na uspješnoj

suradnji tajnici dr. sc. Martini Triplat Horvat, urednici web-stranica Marini Viličić, dipl. ing., gospođi Ireni Iveković koja već više godina vodi računovodstvo (Irvi d.o.o.), glavnom uredniku časopisa Kartografija i geoinformacije doc. dr. sc. Draženu Tutiću i tehničkoj urednici dr. sc. Martini Triplat Horvat.

Izvještaj predsjednika je prihvaćen jednoglasno.

Predsjednik je najprije izvijestio da se HKD javio na natječaje u 2014. koje je raspisalo Ministarstvo znanosti, obrazovanja i sporta za sufinanciranje znanstvenih skupova, popularizaciju znanosti, izdavanje časopisa i rad Društva. Za popularizaciju znanosti HKD nije dobio ništa, a na ostalim natječajima dobili smo ukupno 65.724,47 kn (prošle godine 93.348,00 kn). Nadalje, predsjednik je obavijestio nazočne da se na internetskim stranicama Ministarstva financija u rubrici Registar neprofitnih organizacija mogu naći svi podaci o HKD-u, uključujući i financijski izvještaj za 2013. godinu. Očekuje da će se vrlo brzo pojaviti i podaci o financijskom poslovanju u 2014. godini.

Financijski izvještaj za razdoblje 1.1. – 31.12.2014.

Prihodi 104.589,00 (prošle godine 208.547,00) kn  
Rashodi 87.028,00 (prošle godine 198.188,00) kn

Višak prihoda iznosi 17.561,00 kn.

Stanje računa na dan 31. 12. 2014. bilo je 288.855,00 (prošle godine 217.138,00) kn. Prihodi i rashodi su bili jednaki približno polovici onih iz prethodne godine. Iz izvješća je vidljivo da je Društvo uspješno poslovalo u prethodnoj godini.

Financijski izvještaj je jednoglasno prihvaćen.

Dr. sc. Dubravka Mlinarić, predsjednica Nadzornog odbora podnijela je izvještaj u kojem navodi da je Društvo djelovalo u skladu sa Zakonom o udruženju, Statutom Društva te da je materijalno i financijski poslovalo uredno. Izvještaj Nadzornog odbora je prihvaćen jednoglasno.

new Law on Associations, it is necessary to decide on the transfer of CCS assets in case it ceases to exist. The president proposed that CCS assets will be transferred to the Croatian Geodetic Society (Berislavićeva 6, Zagreb) after paying for necessary expenses. After a brief discussion, the proposal was accepted unanimously. The proposed Statute, which had been available on CCS website, was accepted unanimously.

The president proposed the following plan for 2015

February 2, 2015	Lecture in the vestibule of the National and University Library in Zagreb	D. Mlinarić: Maps and identities – cartographic "gastarbeiters" from Croatia in the early new age, selection from the Novak Collection
February 25 – – June 28, 2015	Exhibition in the gallery on the 1st floor of the Faculty of Geodesy of the University of Zagreb	Tourist-mountaineering maps of the Croatian Mountain Rescue Service
March 13, 2015	Book promotion in Zagreb	M. Alilović: Herzegovina on Maps and Plans
March 13, 2015	Assembly in Zagreb	Annual Assembly of the Croatian Cartographic Society
April 25, 2015	Festival of Science in the Technical Museum in Zagreb	I. Kljajić: Award ceremony for the <i>My place in today's world</i> children's world map competition M. Lapaine: International Map Year, lecture R. Župan, S. Frangeš, K. Šošarić: 3D campus of the University of Zagreb
May 8–10, 2015	Conference in Buzet	11th Conference on Cartography and Geoinformation "We Love Maps"
May 8, 2015	Exhibition in the National Home in Buzet	Exhibition of the best children's art works
May 9, 2015	Exhibition in the National Home in Buzet	Cartography of Istria and Buzet
May 17–21, 2015	Map exhibited in Sofia, Bulgaria	World Map exhibited at the map exhibition in the <i>FIG Working Week 2015</i>
June 12–14, 2015	Lecture, Zaton	M. Lapaine: HTRS96/TM – length and area distortions, 18th Meeting of Croatian Geodesists in Zaton, organised by the Croatian Geodetic Society
June 29 – October 31, 2015	Exhibition in the gallery on the 1st floor of the Faculty of Geodesy of the University of Zagreb	Islands Iž and Rava on maps, exhibition author J. Faričić
August 23–28, 2015	International Cartographic Conference, Rio de Janeiro, Brazil	General Assembly, several lectures, map exhibition, children's art work exhibition, Commission on Map Projections
End of August 2015	Lecture at the Summer Seminar of Geography Teachers	M. Pahernik: Topographic maps of the Republic of Croatia
September 14 – – 30, 2015	Exhibition in the Marko Marulić City Library in Split	Tourist-mountaineering maps of the Croatian Mountain Rescue Service
September 14, 2015	Lecture in the Marko Marulić City Library in Split	M. Lapaine: Cartographic experiences of Brazil
October 2015	Conference and exhibition	Academy of Forestry Sciences organizes the 250th anniversary of forestry. It is also the occasion of the 250th anniversary of the first forest map – Pierker's map (1764–1765).
End of 2015 or beginning of 2016	Exhibition in the Petar Zrinski Military Academy	Exhibition "Military Cartography in the Republic of Croatia". A catalogue-monograph by M. Pahernik is also going to be published.

Predsjednik je obrazložio potrebu za donošenjem novoga Statuta zbog novog Zakona o udrugama (NN br. 74/14) koji je stupio na snagu 1. listopada 2014. Posebno se osvrnuo na članke 1, 6, 10, 14, 17, 18, 22 i 41. Zbog usklađivanja s novim Zakonom o udrugama potrebno je donijeti odluku o predaji imovine HKD-a u slučaju prestanka njegova postojanja. Na prijedlog predsjednika, a nakon kraće rasprave jednoglasno je donijeta odluka da se u slučaju prestanka postojanja udruge imovina, nakon namirenja vjerovnika i troškova likvidacijskog, sudskog i drugih postupaka, predaje Hrvatskom geodetskom društvu, Berislavićeva 6, Zagreb. Nakon rasprave o prijedlogu novog Statuta HKD-a koji je bio dostupan na internetskim stranicama HKD-a taj je Statut jednoglasno prihvaćen.

Predsjednik je predložio sljedeći plan rada za 2015. godinu

24. 2. 2015.	Predavanje u predvorju NSK u Zagrebu	D. Mlinarić: Karte i identiteti – kartografski "gastarbeiteri" s hrvatskih prostora u ranom novom vijeku, izbor iz Zbirke Novak
25. 2. 2015. – 28. 6. 2015.	Izložba u Galeriji na 1. katu Geodetskog fakulteta Sveučilišta u Zagrebu	Turističko-planinarski zemljovidi Hrvatske gorske službe spašavanja
13. 3. 2015.	Promocija knjige u Zagrebu	M. Alilović: Hercegovina na kartama i planovima
13. 3. 2015.	Skupština u Zagrebu	Godišnja skupština Hrvatskoga kartografskog društva
25. 4. 2015.	Festival znanosti u Tehničkom muzeju u Zagrebu	I. Kljajić: Dodjela zahvalnica na natječaju za dječju kartu svijeta Moje mjesto u današnjem svijetu M. Lapaine: Međunarodna godina, predavanje R. Župan, S. Frangeš, K. Šoštarić: 3D kampus Sveučilišta u Zagrebu
8–10. 5. 2015.	Savjetovanje u Buzetu	11. savjetovanje o kartografiji i geoinformacijama "We Love Maps"
8. 5. 2015.	Izložba u Narodnom domu u Buzetu	Izložba najboljih dječjih likovnih radova
9. 5. 2015.	Izložba u Narodnom domu u Buzetu	Kartografija Istre i Buzeta
17–21. 5. 2015.	Karta na izložbi u Sofiji, Bugarska	Karta svijeta na izložbi karata u sklopu <i>FIG Working Week 2015</i>
12–14. 6. 2015.	Predavanje, Zaton	M. Lapaine: HTRS96/TM – deformacije duljina i površina, XVIII. susret hrvatskih geodeta u Zatonu, organizator HGD
29. 6. 2015. – 31. 10. 2015.	Izložba u Galeriji na 1. katu Geodetskog fakulteta Sveučilišta u Zagrebu	Otoci IŽ i Rava na kartama, autor izložbe J. Faričić
23–28. 8. 2015.	Međunarodna kartografska konferencija, Rio de Janeiro, Brazil	Generalna skupština, nekoliko predavanja, izložba karata, izložba dječjih likovnih radova, Povjerenstvo za kartografske projekcije
Kraj kolovoza 2015.	Predavanje na Ljetnom seminaru profesora geografije	M. Pahernik: Topografske karte Republike Hrvatske
14. 9. 2015. – 30. 9. 2015.	Izložba u Gradskoj knjižnici Marka Marulića u Splitu	Turističko-planinarski zemljovidi Hrvatske gorske službe spašavanja
14. 9. 2015.	Predavanje u Gradskoj knjižnici Marka Marulića u Splitu	M. Lapaine: Kartografski doživljaji Brazila
Listopad 2015.	Savjetovanje i izložba	Šumarska akademija organizira obilježavanje 250 godišnjice šumarstva. U okviru te obljetnice, obilježava se i 250 godina od nastanka prve karte šuma – Pierkerova karta (1764–1765).
Krajem 2015. ili početkom 2016.	Izložba u Vojnom učilištu Petar Zrinski	Izložba "Vojna kartografija na teritoriju RH". Uz izložbu će biti objavljen katalog-monografija. Autor M. Pahernik.

The proposed plan was accepted unanimously.

The president proposed the following financial plan for 2015.

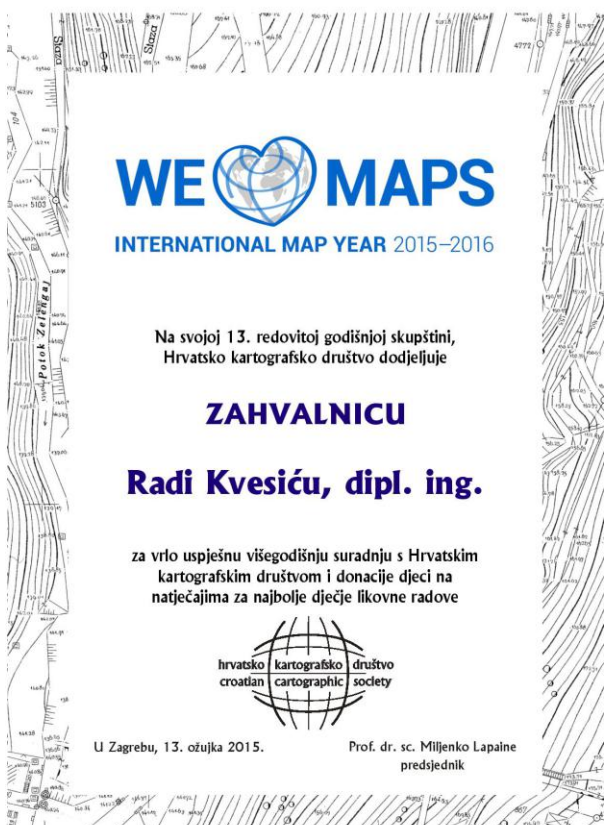
Expected income in HRK:

Conference income – fees and sponsorships	40.000,00
Journal sale income	4.000,00
Memberships	10.000,00
Donations	20.000,00
Income from the state and local government budgets	65.000,00
Other income (differences in exchange rate, interest)	1.000,00
<b>Total</b>	<b>140.000,00</b>

Expected expenditures:

Accounting	3.500,00
Office supplies, postage and shipping costs	5.000,00
Bank services, differences in exchange rate, interest	1.000,00
Student service	4.000,00
Author contracts	10.000,00
Graphical services	50.000,00
Other conference and assembly organisation expenses	40.000,00
Official travel	10.000,00
Translation and proofreading, other intellectual services	11.000,00
Fees and memberships (ICA)	2.000,00
Representation, donations	1.500,00
Amortisation	2.000,00
<b>Total</b>	<b>140.000,00</b>

The financial plan proposed for 2015 was unanimously accepted.



The Presidency's proposal for acknowledging Pejo Bročić and Rade Kvesić, graduate engineers for their successful long-term collaboration with CCS and donations for best children work was accepted unanimously.

This concluded the official part of the assembly, which continued with the third part, an unofficial banquet.

Martina Triplat Horvat ■

Predloženi plan rada jednoglasno je prihvaćen.  
Predsjednik je predložio sljedeći financijski plan za 2015. godinu.

## Očekivani prihodi:

Prihod od savjetovanja – kotizacije i sponzorstva	40.000,00
Prihod od prodaje časopisa	4.000,00
Članarine	10.000,00
Prihodi od donacija	20.000,00
Prihodi od državnog proračuna i proračuna lokalne samouprave	65.000,00
Ostali prihodi (tečajne razlike, kamate)	1.000,00
<b>Ukupno</b>	<b>140.000,00</b>

## Očekivani rashodi:

Knjigovodstvene usluge	3.500,00
Uredski i potrošni materijal, poštarina i prijevozne usluge	5.000,00
Bankovne usluge, tečajne razlike i kamate	1.000,00
Usluge Studentskog servisa	4.000,00
Ugovori o autorskom radu	10.000,00
Grafičke usluge	50.000,00
Ostali troškovi organizacije savjetovanja i skupštine	40.000,00
Službena putovanja	10.000,00
Prevođenje i lektura, ostale intelektualne usluge	11.000,00
Doprinosi i članarine (ICA)	2.000,00
Reprezentacija, donacije	1.500,00
Amortizacija	2.000,00
<b>Ukupno</b>	<b>140.000,00</b>

Jednoglasno je usvojen predloženi financijski plan za 2015. godinu.



Za vrlo uspješnu višegodišnju suradnju s HKD-om i donacije djeci na natječajima za najbolje likovne radove HKD, a na jednoglasno prihvaćeni prijedlog Predsjedništva, dodijelilo je zahvalnice Peji Bročiću, dipl. ing. i Radi Kvesiću, dipl. ing. Time je završen službeni dio skupštine, a druženje je nastavljeno trećim, neslužbenim, dijelom uz domjenak.

Martina Triplat Horvat ■